

AB HEUTE EIN  
GUTES TRINKWASSER.



## Gerätekenzeichnung

Modell	AQUA BALANCE II
Heizleistung	2180W-2580W
Nennleistung	2200W-2600W
Umgebungsfeuchtigkeit	≤90%
Netzanschluss	220V-240V ~50Hz
Heißwasserkapazität	27 L/h (≥90°C)
Energieverbrauch	0,1kW•h/24h
Stromschutzklasse	Klasse 1
Umgebungstemperatur	10 - 38°C
Maße	405x183x388mm
Gewicht	8,8 kg

registriert als Hersteller bei der stiftung  
elektro-altergeräte register®



aunity GmbH  
Auf dem Kampe 12  
33100 Paderborn / Germany

Tel: +49 (0) 5293 / 932 66 2-0  
[www.aunity.de](http://www.aunity.de) | [info@aunity.de](mailto:info@aunity.de)



4 260629 230318



**A Q U A**  
B A L A N C E



anion



minerals



nano silver



# Benutzerhandbuch

## AQUA BALANCE II

Umkehrosenose-Wasseraufbereiter mit Wasserkocher  
Instant heating reverse osmosis water purifier



## LIEBER KUNDE

Vielen Dank, dass Sie sich für den Kauf eines AQUA BLANCE II entschieden haben!

Bitte lesen Sie diese Anleitung sorgfältig, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen und bewahren Sie die Bedienungsanleitung anschließend sicher und in unmittelbarer Nähe zu dem Gerät auf!

Falls Sie Fragen zu unseren Produkten haben, wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst.

Die aunity GmbH und Ihre Partner bieten Ihnen jederzeit gern einen professionellen Service- und Wartungsdienst.

Bei Fragen, zögern Sie bitte nicht sich mit uns in Verbindung zu setzen.

**Bitte beachten Sie die Wechselintervalle Ihrer Wasseranlage.**



## DAS „EIGENE“ WASSER

Die individuellen Anforderungen reichen von der Geschmacksverbesserung bis zur nochmaligen Absenkung bereits eingestellter Wasserwerte oder der persönlichen Sicherheit. Außerdem gibt es von Mensch zu Mensch individuelle Vorlieben und Ansprüche an das „eigene“ Wasser.

Selbst bei einem Leitungswasser, das aus Sicht eines Experten bereits alle Parameter der Trinkwasserverordnung (TVO) erfüllt und gesundheitlich unbedenklich sein sollte. Dieser Nachbehandlungswunsch kann sich auf Grenz-/Richtwerte beziehen, die für das eigene Wohlbefinden als zu tolerant eingeschätzt werden oder auf Inhaltsstoffe, die von der TVO nicht erfasst werden (z.B. Arzneimittelrückstände, Hormone etc.).

Für diesen Anwendungsbereich und um sein eigenes, gutes Wasser zu erhalten, wurde das aunity AQUA BALANCE II Wasserfiltersystem entwickelt. Durch den Einsatz von aunity AQUA BALANCE II ist es möglich, eine Trinkwasserqualität zu erhalten, die einem frischen Quellwasser entspricht.



# INHALTSVERZEICHNIS

- 1** PRODUKTBESCHREIBUNG & LIEFERUMFANG
- 2** DIE FUNKTIONEN
- 3** WASSERFILTERSYSTEM
- 4** AQUA BALANCE II FILTER
- 5 - 6** RO - UMKEHROSMOSE
- 7** VERGLEICH MIT ANDEREN ANLAGEN
- 8** KRANKHEITEN AUFGRUND WASSERVERSCHMUTZUNG
- 9 - 10** SCHNELLINSTALLATION
- 11 - 12** INSTALLATION UND INBETRIEBNAHME
  - 13** FILTERWECHSEL - PFLEGE UND WARTUNG
  - 14** ANLEITUNG FILTERWECHSEL
  - 15** AUSTAUSCHINTERVALLE IHRER FILTER
  - 16** WASSER ERSETZEN UND TRINKWASSERENTNAHME
  - 17** VOLLSTÄNDIGES ENTLEREEN DES AQUA BALANCE II  
ZURÜCKSETZEN / NEUSTART DES AQUA BALANCE II (RESET)
  - 18** HEIßES WASSER
- 19 - 20** SICHERHEITSHINWEISE
  - 19.1** GEFAHR DURCH STROM
  - 19.2** VOR DER INSTALLATION
  - 19.3** VOR DER ERSTEN VERWENDUNG
  - 19.4** VORSICHT BEIM FILTERWECHSEL
- 21** STATUS / FEHLERBESCHREIBUNG
- 22** GARANTIEBESTIMMUNG



Hinweis: Wir behalten uns das Recht vor technologische und funktionale Änderungen oder Oberflächenmodifikationen vorzunehmen und so die Funktionen und Leistungen unseres Produktes zu verbessern.

## PRODUKTBESCHREIBUNG & LIEFERUMFANG



- 1 Mineralfilter
- 2 CF-Zwei-Stufen-Aktivkohlefilter
- 3 RO-Umkehrosмосefilter



## TECHNISCHE DATEN

### Abmessungen

405mm x 183mm x 388mm

### Volumen

Volumen Wassertank: 5 Liter  
Vorgefiltertes Wasser: 1,5 Liter

### Leergewicht

7,5 kg

### Elektrische Daten

220V-240V ~ 50Hz  
2200 Watt

### Reinigungssystem

- CF - Filter: 5 Mikron ( absorbiert Chlor uvm. )
- RO-Filter: 99,9% der Bakterien, Viren, Hormone, Medikamente
- Nachfilter: Geschmacksverbesserung, Ionisierung, Mineralisierung, Energetisierung

### Heizsystem

Heizleistung: 2180 Watt  
Warmwasserproduktion: 27 l / h (≥90 °C)

## DIE FUNKTIONEN

Wasser tauschen

Wasser wird gefiltert

Ersetzen Sie den CF-Filter

Wassertemperatur 25°

Wassertemperatur 60°



Ersetzen Sie den RO-Filter

Wassertemperatur 85°

Wassertemperatur 100°

Wasserabgabe 250 ml

## Beschreibung der Symbole / Status

Symbole	Status	Beschreibung	Aktion
	leuchtet durchgehend	produziert Wasser / automatische Spülung	normale Funktion
	blinkt	der innenliegende Trinkwassertank hat kein oder zu wenig Wasser / heißes Wasser ist nicht verfügbar	warten Sie einen Moment ... das Gerät filtert frisches Wasser
	blinkt und es ertönt ein Signalton	der Wassertank muss befüllt werden	entleeren Sie das Restwasser und befüllen Sie den Wassertank mit neuem Leitungswasser
	blinkt	die Filter halten nicht mehr lange	kaufen Sie neue aunity Wasserfilter
	leuchtet durchgehend und es ertönt ein Signal	die Filtrationskapazität ist erschöpft	ersetzen Sie die Filter gegen Neue aunity Wasserfilter ( <a href="http://www.aunity.de">www.aunity.de</a> )

## DAS AUNITY AQUA BALANCE II WASSERFILTERSYSTEM ENTHÄLT DREI HOCHWERTIGE FILTER:

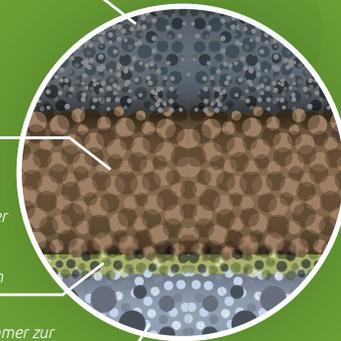
- zweistufiger Aktivkohlefilter mit integriertem Vorfilter (Vorfilter für grobstoffliche Verunreinigungen, Aktivkohlefilter für unpolare und organische Wasserinhaltsstoffe)
- einen Micro-Kapillarfilter für feinstoffliche Verunreinigungen zur Mikrofiltration
- eine Strömungskammer zur Energetisierung, Anreicherung mit Anionen und Mineralien.

*Vorfilter für grobstoffliche  
Verunreinigungen*

*Aktivkohlefilter  
für unpolare  
und organische  
Wasserinhalts-  
stoffe*

*Micro-Kapillarfilter  
für feinstoffliche  
Verunreinigungen  
zur Mikrofiltration*

*Strömungskammer zur  
Energetisierung, Anreicherung  
mit Anionen und Mineralien*



## DIE DREI AQUA BALANCE II FILTER

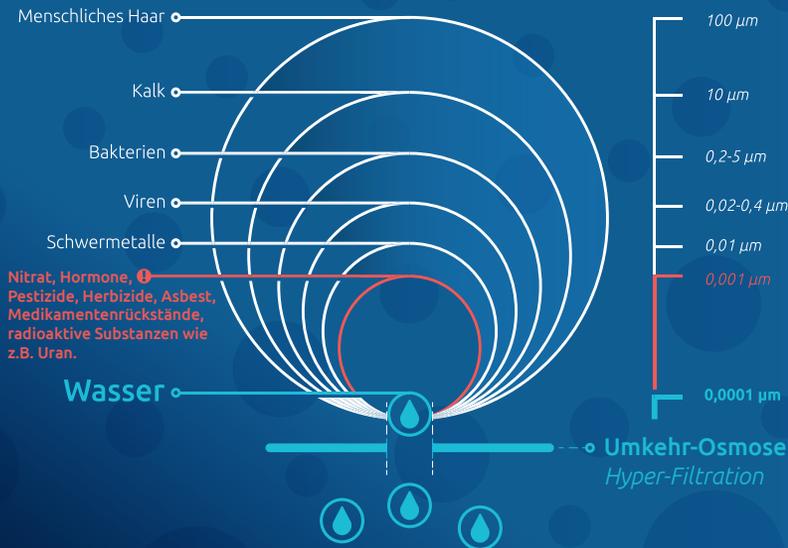
Der Einsatz des AQUA BALANCE II versorgt Sie und Ihre Familie mit einem reinen Wasser in hervorragender Gesamtqualität wie es das Wasserwesen „Mensch“ in seiner ursprünglichen Form und in ausreichender Menge benötigt.



# RO - UMKEHROSMOSE

Die Umkehrosmose ist ein Verfahren, welches alle gelösten Stoffe auf rein mechanischer Wirkungsweise entfernt. Hier wird das Wasser durch eine halbdurchlässige Membrane gepresst, deren Poren so fein sind, dass fast nur Wassermoleküle durchdringen.

Die zurückbleibenden Stoffe werden hier nicht gesammelt, sondern ins Abwasser abgegeben. Dadurch wird die Umwelt nicht durch Zusatzstoffe belastet. Umkehrosmosegeräte haben sich weltweit bewehrt. Das erzeugte Wasser ist in seiner Reinheit nur mit einigen wenigen natürlichen Quellen zu vergleichen. Wasser in dieser Form ist in der Lage die eigentlichen Aufgaben des Wassers im Körper optimal zu erfüllen. Nur wenige Stoffe sind in der Lage eine Umkehrosmosemembrane zu durchdringen. Da es sich hier um Stoffe aus der organischen Chemie handelt, ist die Kombination mit einem Aktivkohlefilter notwendig.



Aunity AQUA BALANCE II ist speziell auf die europäischen Wasserverhältnisse angepasst und auf den reinen Trinkwasserbedarf zugeschnitten. Das gereinigte Wasser kann direkt entnommen und zum Trinken, Kochen und für alle anderen Zwecke genutzt werden. Das Ergebnis ist hervorragend! Tee bleibt selbst nach dem Abkühlen klar. Töpfe, Wasserkocher und Kaffeemaschinen verlieren angesetzte Kalkablagerungen und bleiben dauerhaft wie neu. Das Wasser schmeckt hervorragend und hat Gesundheitlich viele positive Eigenschaften.

Die Filterung des Wassers erfolgt pH-neutral und es werden Mineralien gelöst. Das physiologische Milieu des Wassers wird nicht verändert und die Filtrierung erfolgt schonend und zerlegt das Wasser nicht in seine molekularen Bestandteile. Schwermetalle wie Kupfer und Blei, Chlor, Medikamentenrückstände, Pestizide sowie Mikroorganismen, Kalk- und Rostpartikel, organische Verunreinigungen und viele andere Stoffe werden zuverlässig zurückgehalten. Ebenso Asbestfasern, Bakterien und alle Belastungen die größer sind als 0,1 Mikrometer.

Das Filtersystem garantiert ein zuverlässiges Abscheiden von Schadstoffen und Keimen über die gesamte Einsatzdauer von maximal einem Jahr, bzw. ca. 5800 Liter Wasserdurchlauf. aunity empfiehlt Ihnen alle Filter nach ca. 6 bis 8 Monaten zu erneuern! So sind Sie immer auf der sicheren Seite und vermeiden auch jegliche Keimbildung!

Das offene Aufstellen des AQUA BALANCE II Filtersystems in normaler Raumumgebung hat viele Vorteile. Wasserfilteranlagen, welche im Unterschrank einer Küche neben Herd, Spülmaschine und Kühlschrank eingebaut werden unterliegen meist einer höheren Umgebungstemperatur. Temperaturen zwischen 25 und 35 Grad sind dort keine Seltenheit.

Im AQUA BALANCE II werden ausschließlich ausgesuchte hochwertige Materialien eingesetzt welche besonders resistent gegen Biofilmbildung sind.

## EIN VERGLEICH MIT ANDEREN ANLAGEN ZEIGT, DASS DIE VON AUNITY EINGESETZTEN MATERIALIEN FOLGENDES QUALITÄTSPROFIL AUFWEISEN:

*ohne Weichmacher  
und damit kein  
Bakterienbewuchs*

*ohne Halogene*

*ohne  
Vulkanisations-  
chemikalien*

*ohne Silikon*



*hochwertige Gewinde-,  
Flansch- und  
Dichtungsmechanik*

*keine löslichen  
Bestandteile*

*Geschmacks- und  
geruchsneutral*

*ohne  
Schwermetalle*

*extrem glatte Innenoberfläche  
und somit keine Ablagerungen möglich*

*hohe Beständigkeit  
gegen Elektrokorrosion*

Oftmals liegen relevante Unterschiede im Detail verborgen. Die Materialien mancher konventionelleren Filteranlagen, besonders der Gehäuse und Leitungen, die mehrere Jahre ohne Wartung oder Reinigung verwendet werden, erfüllen mitunter noch nicht einmal ein einziges der genannten Kriterien.

# KRANKHEITEN AUFGRUND WASSERVERSCHMUTZUNG.

MÖGLICHE GESUNDHEITSRISIKEN

MÖGLICHE SCHADSTOFFE IM WASSER

Absinken  
Aufkochen  
Destillation  
Elektronisation  
UV-Strahlung  
Ozon  
Adsorption (Aktivkohle)  
RO-Umkehrosmose

Nephroathie, Nervensystem	Blei	X	X	●	▲	X	X	X	▲
Nervensystem - Nervenentzündung	Arsen	X	X	●	▲	X	X	X	▲
Arterielle Hypertonie, Herz-Kreislauf-Erkrankung	Natrium	X	X	●	▲	X	X	X	▲
Erkrankung des Verdauungstraktes	Schwefel	X	X	●	▲	X	X	X	▲
Elektrolytstörung	Kalium	X	X	●	▲	X	X	X	▲
Kadmiumvergiftung, Krebs	Cadmium	X	X	●	▲	X	X	X	▲
Hyperphosphorämie	Phosphor	X	X	●	▲	X	X	X	▲
Erkrankung des Verdauungstraktes	Magnesium	X	X	●	▲	X	X	●	▲
Konkrement	Calcium	X	X	●	▲	X	X	X	▲
erhöhtes Krebsrisiko	Chlor	X	X	■	X	X	X	●	▲
Elektrolytstörung	Alkalien	X	X	●	▲	X	X	X	▲
erhöhtes Krebsrisiko	Chloroform	X	X	●	X	X	X	●	●
Infektionskrankheiten	Bakterien	X	●	●	X	▲	▲	■	●
Infektionskrankheiten	Viren	X	●	●	X	▲	▲	X	●
Hepatitis	Pestizid	X	X	●	X	X	X	●	●
Hepatitis	Herbizid	X	X	●	●	X	X	X	●
erhöhtes Hepatitisrisiko bei Schwangeren	Dioxin	X	X	●	X	X	X	■	▲
erhöhtes Krebsrisiko	Radioaktivität	X	X	■	▲	X	X	X	●
Konkrement	Niederschlag		X	●	X	X	X	■	●
Vergiftung	organische Verbindung	X	X	■	X	X	X	●	●
erhöhtes Krebsrisiko	Chloride	X	X	X	X	X	X	X	●

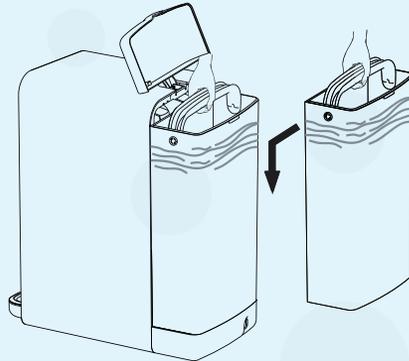
● 100% entfernen ▲ 80-90% entfernen ■ zum Teil entfernen X nicht entfernen



# SCHNELLINSTALLATION

1 mit dem Stromnetz verbinden

2 entnehmen Sie den  
Wassertank und  
befüllen Sie diesen  
mit Wasser



3 wählen Sie die  
gewünschte  
Wassertemperatur



4 drücken Sie den  
Startknopf



- Achtung:**
- bitte prüfen Sie ob alle Teile ordnungsgemäß installiert wurden
  - vor dem ersten Gebrauch oder nach längerem Stillstand der Maschine erneuern Sie bitte das Wasser im Frischwassertank, lassen Sie die ersten 3 Liter Wasser durchlaufen und nutzen Sie diese nicht als Trinkwasser.
  - der AQUA BALANCE II gibt immer 250ml Wasser ab, nach dem Sie auf den Start-Knopf gedrückt haben
  - möchten Sie eine größere Menge Wasser zapfen halten Sie den Start-Knopf länger als 3 Sekunden gedrückt. der AQUA BALANCE II gibt nun 1l gefiltertes Wasser ab. (insoweit diese Menge bereits gefiltert wurde)



AB **HEUTE** EIN  
GUTES **TRINKWASSER.**

## INSTALLATION UND INBETRIEBNAHME

Bitte installieren Sie den AQUA BALANCE II an einem kühlen, belüfteten und trockenen Ort mit einem Abstand von starken Wärmequellen.

Es sollte auf einer festen ebenen Oberfläche montiert werden. Bitte verwenden Sie nur Original-Verbrauchsmaterialien und Ersatzteile, um die Trinkwasserqualität zu gewährleisten.

### **Wichtiger Hinweis für die Erstinbetriebnahme:**

Bevor Sie das Wasser zu sich nehmen, ist es erforderlich die neuen Filter und den innenliegenden Tank durchzuspülen.

**Lassen Sie vor dem ersten Gebrauch die ersten 3 Liter Wasser durchlaufen und nutzen Sie dieses nicht als Trinkwasser.**

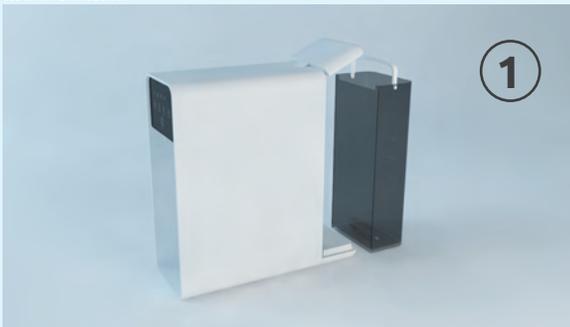
Öffnen Sie den Tankdeckel (Abbildung 1). Nehmen Sie den Wassertank heraus. Füllen Sie den Tank mit frischem Leitungswasser und setzen Sie diesen wieder in die Maschine ein (Abbildung 2). Schließen Sie den Tankdeckel.

**Hinweise:** Der AQUA BALANCE II ist für Leitungswasser / Trinkwasser bestimmt. Öffnen Sie den Deckel erst, wenn der AQUA BALANCE II seine Aktivitäten (Arbeitsprozesse) abgeschlossen hat.

In den Leitungen Ihres neuen AQUA BALANCE II befindet sich noch sehr viel Luft! Nachdem Sie den Wassertank des AQUA BALANCE II mit Wasser befüllt und an die Stromversorgung angeschlossen haben, müssen Sie den Push-Button / Startknopf mehrmals drücken!

Bis der AQUA BALANCE II vollständig entlüftet ist kann es mehrere Minuten dauern! Erst nach diesem Entlüftungsprozess ist Ihr AQUA BALANCE II voll einsatzbereit!

Es ist sehr wichtig, dass Sie den Frischwassertank immer vollständig befüllen und diesen vollständig durchfiltern lassen bis die Wasserwechselleuchte auf dem Display blinkt! Schütten Sie auf keinen Fall Wasser nach solange dieser Prozess nicht abgeschlossen ist da andernfalls die Steuerung in Ihrem AQUA BALANCE II durcheinander kommen kann.



### **Stromanschluss:**

Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose. Das AQUA BALANCE II gibt einen Piepton aus und schaltet die Hintergrundbeleuchtung des Displays ein. Dieser ist nun nach einer kurzen Wasserfilterphase für den normalen Betrieb bereit.

**Hinweise:** Dieses Gerät ist nur für eine Wechselstromversorgung von 220-230 V ausgelegt und muss an eine geerdete Steckdose mit min. 10 A oder mehr angeschlossen werden. Im Falle eines Defekts nehmen Sie mit dem Kundendienst Kontakt auf. Das Gerät darf nur von einem Fachmann geöffnet werden.

Es ist sehr wichtig, dass Sie den Frischwassertank immer vollständig befüllen und diesen vollständig durchfiltern lassen bis die Wasserwechselleuchte auf dem Display blinkt! Füllen Sie auf keinen Fall Wasser nach solange dieser Prozess nicht abgeschlossen ist, da andernfalls die Steuerung in Ihrem AQUA BALANCE II durcheinander kommen kann.

### **Lassen Sie vor dem ersten Gebrauch die ersten 3 Liter Wasser durchlaufen und nutzen Sie dieses nicht als Trinkwasser.**

**Hinweis:** Im Falle das Wasser unkontrolliert aus dem Gerät austritt, ungewöhnliche Geräusche, Geruch oder Rauch auftreten, ziehen Sie bitte sofort den Netzstecker und wenden Sie sich an den Kundendienst.

### **Reinigungsvorgang**

Nach Abschluss der Installation wechselt das Gerät automatisch in den Spül- und Reinigungsmodus. Während dieser Zeit leuchtet die Filtrationsanzeige auf dem Display dauerhaft.

Nach jeder Tankentleerung wechselt der AQUA BALANCE II automatisch in den Spül- und Reinigungsmodus und pumpt das Schmutzwasser zurück in den Wassertank!

Sobald der Spül- und Reinigungsmodus beendet ist und der Wassertank mit frischem Leitungswasser in den AQUA BALANCE II eingesetzt wurde, schaltet das Gerät automatisch in den Filtermodus bis der innenliegende 1,5 Liter Tank gefüllt ist. Dieser Vorgang dauert ca. 8 Minuten. Während dieser Zeit leuchtet die Filtrationsanzeige auf dem Display dauerhaft.

Während des Reinigungsprozesses kann kein heißes Wasser erzeugt werden.

Nach jeder Wasserentnahme filtert das Gerät automatisch neues Trinkwasser bis der innenliegende Tank erneut gefüllt ist.

## FILTERWECHSEL - PFLEGE UND WARTUNG

Verwenden Sie ausschließlich aunity Verbrauchsmaterialien, um die Funktionsfähigkeit und Sicherheit zu gewährleisten! Bei Funktionsstörungen oder Defekten wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst. Beachten Sie bitte, dass die AQUA BALANCE II Wasserreinigungsanlage ausschließlich vom aunity Kundendienst geöffnet und repariert werden darf! Andernfalls erlischt die Garantie und die Gewährleistung!

### Unsere Empfehlung für den Filtertausch:

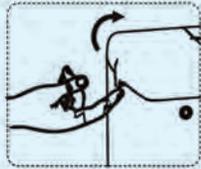
CF-Zwei-Stufen-Aktivkohlefilter:	6 bis 12 Monate
RO-Umkehrosmosefilter:	6 bis 12 Monate
Multimineralfilter:	3 Monate

### Vorsicht beim Filterwechsel

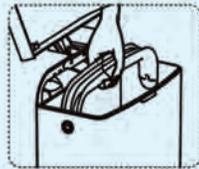
- achten Sie beim Filterwechsel auf einen Winkel von ca. 13°
- achten Sie darauf, dass Sie die jeweiligen Filter nur an die dafür vorgesehenen Positionen einsetzen
- vergewissern Sie sich, dass Sie die Filter fest in die jeweiligen Halterungen eingesetzt haben
- Nach dem Filtertausch drücken Sie bitte gleichzeitig mit zwei Fingern die 60° und die 100° Tasten bei der AQUA BALANCE II 3 Signaltöne abgibt. (siehe Grafik unten rechts -> RESET)



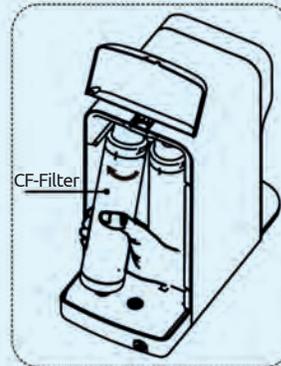
## ANLEITUNG FILTERWECHSEL



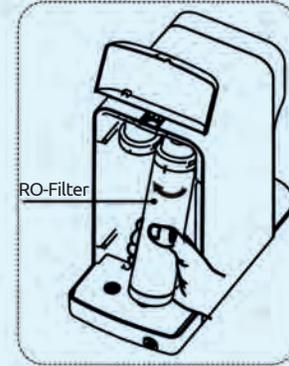
1. Öffnen Sie den Deckel des Wassertanks und warten Sie 5 Sekunden



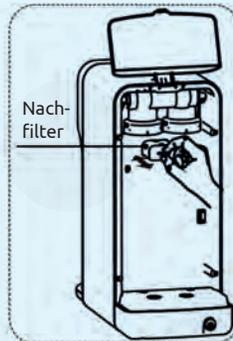
2. Entnehmen Sie den Wassertank und ziehen Sie den Netzstecker!



3. Nehmen Sie das Filterfachunterteil des CF-Filters nach vorn (ca. 13°) und drehen Sie den Filter gegen den Uhrzeigersinn. Entfernen Sie dann den Filter.

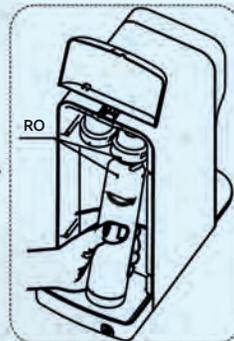


4. Nehmen Sie das Filterfachunterteil des RO-Filters nach vorn (ca. 13°) und drehen Sie den Filter gegen den Uhrzeigersinn. Entfernen Sie dann den Filter.

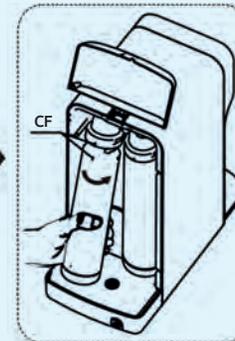


5. Ziehen Sie den Nachfilter langsam heraus.

6. Setzen Sie einen neuen Nachfilter vorsichtig hinein bis dieser einrastet.



7. Setzen Sie einen neuen RO-Filter in den Filtersitz ein und drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn bis zum Anschlag.



8. Setzen Sie einen neuen CF-Filter in den Filtersitz ein und drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn bis zum Anschlag.

9. Stecken Sie den Netzstecker wieder in die Steckdose.

### Hinweise:

- um den normalen Betrieb und die Wasserqualität des AQUA BALANCE II Wasserfilters zu gewährleisten, sollte das kommunale Leitungswasser als Wasserquelle verwendet werden. Der Gebrauch von Brunnenwasser verkürzt die Lebensdauer der Filter
- die Lebensdauer der Filter wird durch den durchschnittlichen Trinkwasserverbrauch und die kommunale Leitungswasserqualität erheblich beeinflusst
- der vorgeschlagene Austauschzyklus kann daher nur eine Schätzung sein, welche von den oben genannten Kriterien beeinflusst wird
- reinigen Sie den Wassertank regelmäßig um Ablagerungen zu vermeiden!
- Nach dem Filtertausch drücken Sie bitte gleichzeitig mit zwei Fingern die 60° und die 100° Tasten bis das Gerät 3 Signaltöne abgibt. (s. Seite 19)

## AUSTAUSCHINTERVALLE IHRER FILTER

DATUM	FILTERTYP		
	<input type="checkbox"/> CF-FILTER	<input type="checkbox"/> RO-FILTER	<input type="checkbox"/> MINERALFILTER
	<input type="checkbox"/> CF-FILTER	<input type="checkbox"/> RO-FILTER	<input type="checkbox"/> MINERALFILTER
	<input type="checkbox"/> CF-FILTER	<input type="checkbox"/> RO-FILTER	<input type="checkbox"/> MINERALFILTER
	<input type="checkbox"/> CF-FILTER	<input type="checkbox"/> RO-FILTER	<input type="checkbox"/> MINERALFILTER
	<input type="checkbox"/> CF-FILTER	<input type="checkbox"/> RO-FILTER	<input type="checkbox"/> MINERALFILTER
	<input type="checkbox"/> CF-FILTER	<input type="checkbox"/> RO-FILTER	<input type="checkbox"/> MINERALFILTER
	<input type="checkbox"/> CF-FILTER	<input type="checkbox"/> RO-FILTER	<input type="checkbox"/> MINERALFILTER

ALLE ERSATZFILTER KÖNNEN SIE GANZ BEQUEM UNTER [www.aunity.de](http://www.aunity.de) NACHBESTELLEN

## WASSER ERSETZEN UND TRINKWASSERENTNAHME

### Wasser ersetzen

Wenn das Symbol „Wasserwechsel“ im Displays aufleuchtet, spülen und reinigen Sie den Wassertank und füllen Sie anschließend den Wassertank mit frischem Leitungswasser.

### Trinkwasserentnahme

Stellen Sie eine Tasse oder eine Karaffe auf die Wasserschale. Drücken Sie auf das Bedienfeld (Abbildung 3) um die Wassertemperatur auszuwählen und drücken Sie dann die Taste „Push“ (Abbildung 4). Zum Anhalten kann die „Push“-Taste erneut gedrückt werden.



### Hinweis:

Wenn Sie die „Push“-Taste min. 3 Sekunden lang drücken um kaltes Wasser zu erhalten, gibt das Gerät automatisch bis zu 1 Liter Wasser aus. Es ist sehr wichtig, dass Sie den Frischwassertank immer vollständig befüllen und diesen vollständig durchfiltern lassen bis die Wasserwechselleuchte auf dem Display blinkt! Füllen Sie auf keinen Fall Wasser nach solange dieser Prozess nicht abgeschlossen ist da andernfalls die Steuerung in Ihrem AQUA BALANCE II durcheinander kommen kann.

## VOLLSTÄNDIGES ENTLLEEREN DES AQUA BALANCE II

Um den AQUA BALANCE II vollständig zu entleeren gehen Sie wie folgt vor:

- entleeren Sie den Frischwassertank vollständig
- stellen Sie ein größeres Gefäß auf die Abtropfschale, drücken Sie mit zwei Fingern die Tasten 25° und 85° um die inneren Tanks vollständig zu entleeren
- entnehmen Sie die Filter und entleeren Sie diese vollständig durch ausschütten
- testen Sie ob noch Wasser über den Push-Button ausgegeben wird
- prüfen Sie ob noch Wasser in den Frischwassertank zurückgepumpt wurde, wenn ja entleeren Sie den Tank nochmals



## ZURÜCKSETZEN / NEUSTART DES AQUA BALANCE II (RESET)

Im Falle eines Softwareproblems können Sie das Gerät zurücksetzen

- bitte entleeren Sie den AQUA BALANCE II vollständig, wie oben beschrieben
- zum Zurücksetzen des AQUA BALANCE II (Reset) drücken Sie gleichzeitig mit zwei Fingern die 60° und die 100° Tasten bis das Gerät 3 Signaltöne abgibt
- ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose und warten Sie mindestens 30 Sekunden, dann stecken Sie den Stecker wieder in die Steckdose



## HEIßES WASSER

Wenn Sie zum ersten Mal heißes Wasser beziehen, gibt der AQUA BALANCE II aus Sicherheitsgründen kaltes Wasser aus. Wenn Sie den Wassertaster min. 3 Sekunden lang drücken um heißes Wasser zu erhalten, gibt das Gerät automatisch bis zu 500 ml Wasser aus.

**Möchten Sie eine vorzeitige Abschaltung des Wasserflusses, betätigen Sie die „Push“-Taste erneut.  
Vorsicht Verbrennungsgefahr! Wasser ist sehr heiß!**



### Ruhemodus

Wird das Gerät nicht benutzt und ist die Wasseraufbereitung abgeschlossen, wechselt das Produkt automatisch in den Ruhemodus. Bei jedem Tastendruck wird das Gerät sofort wieder betriebsbereit.

# SICHERHEITSHINWEISE

## 19.1 Gefahr durch Strom

- das Gerät darf nur mit AC 220-240V betrieben werden
- nur an eine elektrische Leitung mit geerdeter Steckdose anschließen, welche für 10A oder mehr ausgelegt ist
- verwenden Sie dieses Gerät nicht, wenn das Netzkabel, der Stecker oder die Steckdose beschäftigt, lose, nass oder schmutzig ist

## 19.2 Vor der Installation

- der AQUA BALANCE II darf nicht in der Nähe von Heizungssystemen oder anderen Wärme erzeugenden Geräten oder an Orten mit hohen Temperaturen installiert werden
- der AQUA BALANCE II darf nicht in einem Bereich installiert werden, in dem möglicherweise Stadtgas austritt
- vor direkter Sonneneinstrahlung und Feuchtigkeit schützen. Der AQUA BALANCE II sollte auf einer festen und horizontalen Oberfläche installiert werden

## 19.3 Vor der ersten Verwendung

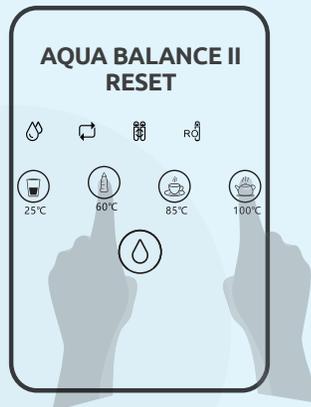
- bei einem neuen AQUA BALANCE II, neuen Filtern oder längerem Stillstand: Bevor Sie das Wasser zu sich nehmen, ist es erforderlich die neuen Filter und den innenliegenden Tank durchzuspülen. Hierfür lassen Sie die ersten 3 Liter Wasser durchlaufen und nutzen Sie diese nicht als Trinkwasser
- füllen Sie keine anderen Flüssigkeiten als Trinkwasser in den Wassertank! Füllen und legen Sie keine Fremdkörper in den Wassertank
- im Falle das Wasser unkontrolliert aus dem Gerät austritt, ungewöhnliche Geräusche, Geruch oder Rauch auftreten, ziehen Sie bitte sofort den Netzstecker und wenden Sie sich an den Kundendienst
- Zerlegen oder modifizieren Sie das Gerät nicht selbst
- verwenden Sie zum Reinigen des Geräts kein aktives Reinigungsmittel, kein Alkohol und keine organischen Lösungsmittel
- Bitte wischen Sie das Gerät nur mit einem weichen und trockenen Tuch ab
- bewegen Sie das Gerät nicht während des Betriebs
- Fassen Sie den Wasserauslass beim Bewegen oder Transport nicht an
- Kinder und Menschen mit körperlichen und/oder geistigen Behinderungen dürfen dieses Gerät nur unter Aufsicht und Anleitung eines kompetenten erwachsenen Benutzers bedienen

## 19.4 Vorsicht beim Filterwechsel

- achten Sie beim Filterwechsel auf einen Winkel von ca. 13°
- achten Sie darauf, dass Sie die jeweiligen Filter nur an die dafür vorgesehenen Positionen einsetzen
- vergewissern Sie sich, dass Sie die Filter fest in die jeweiligen Halterungen eingesetzt haben
- Nach dem Filtertausch drücken Sie bitte gleichzeitig mit zwei Fingern die 60° und die 100° Tasten bis das Gerät 3 Signaltöne abgibt. (siehe Grafik unten rechts -> RESET)



1. DIESES GERÄT WURDE NUR FÜR DIE FILTERUNG VON TRINKWASSER ENTWICKELT.
2. BITTE ENTLEREEN SIE DEN WASSERTANK VOLLSTÄNDIG, BEVOR SIE NEUES WASSER NACHFÜLLEN.
3. DER WASSERTANK MUSS REGELMÄßIG GEREINIGT WERDEN.
4. DER WASSERTANK SOLLTE UMGEHEND GEREINIGT WERDEN, WENN DER TANK BESCHLAGEN IST ODER KALK/VERUNREINIGUNGEN SICHTBAR SIND.



## STATUS / FEHLERBESCHREIBUNG

Problem	mögliche Ursache	Lösung
kein kaltes Wasser	<ul style="list-style-type: none"> <li>• unterbrechung der Stromversorgung</li> <li>• kein Wasser im Reinwassertank</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• überprüfen Sie die Stromverbindung,</li> <li>• drücken Sie erneut die Taste für die Ausgabe von Wasser,</li> <li>• überprüfen Sie das Bedienfeld, ob das Symbol für Wasserwechsel angezeigt wird. Wenn es leuchtet, tauschen Sie bitte das Wasser im Reinwassertank aus.</li> </ul>
kein heißes Wasser	<ul style="list-style-type: none"> <li>• die Maschine hat einen Überhitzungsalarm</li> <li>• kein Wasser im Reinwassertank</li> <li>• kein Wasser nach dem Ruhemodus</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• entnehmen Sie etwas kaltes Wasser und versuchen Sie es erneut temperiertes Wasser zu entnehmen,</li> <li>• warten Sie die Filterung ab und versuchen Sie es erneut</li> </ul>
wasser wird nicht gefiltert	<ul style="list-style-type: none"> <li>• der Deckel des Wassertanks ist nicht richtig geschlossen,</li> <li>• es befindet sich kein Wasser im Wassertank</li> <li>• der Wassertank ist nicht korrekt eingesetzt</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• ersetzen Sie das Wasser erneut,</li> <li>• zum Spülen den Deckel mehrmals öffnen und schließen,</li> <li>• ersetzen Sie die Filter</li> </ul>
ungewöhnlicher Ton	<ul style="list-style-type: none"> <li>• das Reinigungssystem ist durch Gas oder Luft blockiert,</li> <li>• kein Wasser im Wassertank,</li> <li>• wasser von zu schlechter Qualität hat die Filter beschädigt</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• entnehmen Sie min. 3 Liter Wasser,</li> <li>• ersetzen Sie die Filter,</li> <li>• wenden Sie sich an das Kundencenter</li> </ul>
ungewöhnlicher Wasseraustritt	<ul style="list-style-type: none"> <li>• die Ventile des Wassertanks sind beschädigt oder blockiert,</li> <li>• leck in der Maschine</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• überprüfen Sie den Deckel des Wassertanks,</li> <li>• reinigen Sie die Ventile,</li> <li>• bitte tauschen Sie das Wasser aus und prüfen Sie, ob sich das Gerät im Normalzustand befindet,</li> <li>• prüfen Sie den Wassertank, ob er richtig installiert ist</li> </ul>
ungewöhnlicher Geruch	<ul style="list-style-type: none"> <li>• das Gerät ist neu und hat einen Defekt,</li> <li>• zu lange Arbeitszeiten,</li> <li>• die Filter wurden nicht rechtzeitig ersetzt</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• prüfen Sie die Ventilposition am Wassertank,</li> <li>• trennen Sie die Stromversorgung und wenden Sie sich an das Kundencenter.</li> </ul>
Das Wasser im Frischwassertank wird nur teilweise gefiltert	<ul style="list-style-type: none"> <li>• die Steuerung weiß eine Störung auf, da u.U. Wasser nachgefüllt wurde oder es einen Stromausfall gab</li> <li>• der Sensor im Frischwassertank ist falsch eingesetzt</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• entleeren Sie das Gerät durch gleichzeitiges drücken der Tasten 25° und 85°. Entleeren Sie die Filter und den Frischwassertank vollständig. Drücken Sie anschließend die Tasten 60° und 100° gleichzeitig bis Sie 3 Signaltöne hören. (Reset) Nehmen Sie das Gerät für mindestens 30 Sekunden vom Stromnetz.</li> <li>• Der Sensor im Frischwassertank muss mit dem Auge zum Geräteinneren zeigen.</li> </ul>
keine Reaktion des Bedienfelds	<ul style="list-style-type: none"> <li>• hardware ist beschädigt</li> <li>• system Absturz</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• starten Sie die Maschine neu,</li> <li>• wenden Sie sich an den Kundenservice</li> </ul>

Bei allen anderen Defekten oder Störungen der Anlage, entfernen Sie bitte umgehend den Netzstecker und informieren unseren Kundenservice.

## Garantiebestimmung

Wenn Sie feststellen, dass das Gerät Qualitätsprobleme aufweist, wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst.

Zerlegen Sie das Gerät nicht selbst! Andernfalls erlöschen alle Gewährleistungsrechte für dieses Gerät und die aunity GmbH übernimmt keine Verantwortung für die daraus resultierenden Qualitätsprobleme, Schäden oder Unfälle!

Die aunity GmbH übernimmt ab dem Kaufdatum eine Garantie von 24 Monaten.

aunity GmbH Kundendienst AQUA BALANCE II

Diese Garantie gilt nur für den Erstkäufer. Innerhalb der Garantiezeit beheben wir kostenlos Material- oder Herstellungsfehler. Für den kostenlosen Service ist ein Kaufnachweis bei der aunity GmbH erforderlich. Die Garantie gilt innerhalb der Europäischen Union und nur unter der Maßgabe, dass kommunales Leitungswasser verwendet wurde. Während dieser Zeit werden wir das Produkt kostenlos durch Einbau neuer Teile instandsetzen.

Sollte sich ein unerwarteter Defekt herausstellen nehmen Sie bitte mit unserem Kundenservice Kontakt auf. Unser Serviceteam hilft Ihnen gerne weiter und arrangiert mit Ihnen den weiteren Service.

Die Garantie deckt keine Schäden ab, die durch unsachgemäße Verwendung entstanden sind. Darüber hinaus sind Verschleißteile und Verbrauchsmaterialien von dieser Garantie ausgeschlossen. Die aunity GmbH haftet nicht für Folgeschäden, die durch den Gebrauch des Gerätes entstehen.

Reparaturen, welche nicht unter die Garantie fallen, können von der aunity GmbH nach Kostenschätzung und Kommunikation durchgeführt werden.

Die gesetzlichen Gewährleistungsrechte werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

## Rückversand

Falls das Problem nicht durch unseren Kundenservice gelöst werden kann, senden Sie das Gerät bitte an uns zurück. Senden Sie es nicht unfrei, sondern als frankiertes Paket. Vermeiden Sie außerdem Beschädigungen und Verunreinigungen des Gerätes.

Entleeren Sie das Gerät vollständig bevor Sie das Gerät versenden! Dazu befolgen Sie folgende Schritte:

1. entleeren Sie den Frischwassertank vollständig
2. stellen Sie ein größeres Gefäß auf die Abtropfschale, drücken Sie mit zwei Fingern die Tasten 25° und 85° um die inneren Tanks vollständig zu entleeren
3. entnehmen Sie die Filter und entleeren Sie diese vollständig durch ausschütten
4. testen Sie ob noch Wasser über den Push-Button ausgegeben wird
5. prüfen Sie ob noch Wasser in den Frischwassertank zurückgepumpt wurde, wenn ja entleeren Sie den Tank nochmals

Senden Sie das Gerät möglichst in der Originalverpackung mit sämtlichem Zubehör und allen Verpackungsbestandteilen an uns zurück.

Soweit Sie die Originalverpackung nicht mehr besitzen, sorgen Sie bitte zur Vermeidung von Transportschäden für eine geeignete Verpackung.